



SALA STAMPA DELLA SANTA SEDE
BOLLETTINO

HOLY SEE PRESS OFFICE BUREAU DE PRESSE DU SAINT-SIÈGE PRESSEAMT DES HEILIGEN STUHLIS
OFICINA DE PRENSA DE LA SANTA SEDE SALA DE IMPRENSA DA SANTA SÉ
BIURO PRASOWE STOLICY APOSTOLSKIEJ دار الصحافة التابعة للكرسي الرسولي

N. 0431

Martedì 06.06.2023

Sommario:

◆ **Viaggio Apostolico di Sua Santità Francesco in Portogallo in occasione della XXXVII Giornata Mondiale della Gioventù (2-6 Agosto 2023) - Programma**

◆ **Viaggio Apostolico di Sua Santità Francesco in Portogallo in occasione della XXXVII Giornata Mondiale della Gioventù (2-6 Agosto 2023) - Programma**

[Programma in lingua italiana](#)

[Programma in lingua inglese](#)

[Programma in lingua portoghese](#)

[Programma in lingua italiana](#)

Mercoledì 2 agosto 2023

ROMA – LISBONA

07:50

Partenza in aereo dall'Aeroporto Internazionale di Roma/Fiumicino per Lisbona

10:00

Arrivo alla Base Aerea di Figo Maduro a Lisbona

10:00

ACCOGLIENZA UFFICIALE

10:45

CERIMONIA DI BENVENUTO all'ingresso principale del "Palácio Nacional de Belém"

11:15

VISITA DI CORTESIA AL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA nel "Palácio Nacional de Belém"

12:15	INCONTRO CON LE AUTORITÀ, CON LA SOCIETÀ CIVILE E CON IL CORPO DIPLOMATICO nel Centro Culturale di Belém	<i>Discorso del Santo Padre</i>
16:45	INCONTRO CON IL PRIMO MINISTRO nella Nunziatura Apostolica	
17:30	VESPRI CON I VESCOVI, I SACERDOTI, I DIACONI, I CONSACRATI, LE CONSACRATE, I SEMINARISTI E GLI OPERATORI PASTORALI nel “Mosteiro dos Jerónimos”	<i>Omelia del Santo Padre</i>

Giovedì 3 agosto 2023

09:00	LISBONA – CASCAIS – LISBONA INCONTRO CON I GIOVANI UNIVERSITARI presso la “Universidade Católica Portuguesa”	<i>Discorso del Santo Padre</i>
10:40	INCONTRO CON I GIOVANI DI SCHOLAS OCCURRENTES nella Sede di Scholas Occurrentes di Cascais	<i>Saluto del Santo Padre</i>
17:45	CERIMONIA DI ACCOGLIENZA nel “Parque Eduardo VII”	<i>Discorso del Santo Padre</i>

Venerdì 4 agosto 2023

09:00	LISBONA CONFESSIONE DI ALCUNI GIOVANI DELLA GMG a “Praça do Império”	
09:45	INCONTRO CON I RAPPRESENTANTI DI ALCUNI CENTRI DI ASSISTENZA E DI CARITÀ nel “Centro Paroquial de Serafina”	<i>Discorso del Santo Padre</i>
12:00	PRANZO CON I GIOVANI nella Nunziatura Apostolica	
18:00	VIA CRUCIS CON I GIOVANI nel “Parque Eduardo VII”	<i>Discorso del Santo Padre</i>

Sabato 5 agosto 2023

08:00	LISBONA – FATIMA – LISBONA Partenza in elicottero dalla Base Aerea di Figo Maduro a Lisbona per Fatima	
08:50	Arrivo allo stadio di Fatima	
09:30	PREGHIERA DEL SANTO ROSARIO CON I GIOVANI AMMALATI presso la Cappella delle Apparizioni del Santuario di Nostra Signora di Fatima	<i>Discorso del Santo Padre</i> <i>Pregghiera</i>
11:00	Partenza in elicottero dallo stadio di Fatima per Lisbona	

11:50	Arrivo alla Base Aerea di Figo Maduro a Lisbona	
18:00	INCONTRO PRIVATO CON I MEMBRI DELLA COMPAGNIA DI GESÙ presso il “Colégio de S. João de Brito”	
20:45	VEGLIA CON I GIOVANI nel “Parque Tejo”	<i>Discorso del Santo Padre</i>
Domenica 6 agosto 2023		
LISBONA – ROMA		
09:00	SANTA MESSA PER LA GIORNATA MONDIALE DELLA GIOVENTÙ nel “Parque Tejo”	<i>Omelia del Santo Padre</i> <i>Angelus</i>
16:30	INCONTRO CON I VOLONTARI DELLA GMG presso il “Passeio marítimo” di Algés	<i>Discorso del Santo Padre</i>
17:50	CERIMONIA DI CONGEDO presso la Base Aerea di Figo Maduro a Lisbona	
18:15	Partenza in aereo dalla Base Aerea di Figo Maduro a Lisbona per Roma	
22:15	Arrivo all'Aeroporto Internazionale di Roma/Fiumicino	

[00961-IT.01] [Testo originale: Italiano]

Programma in lingua inglese

**APOSTOLIC JOURNEY OF HIS HOLINESS POPE FRANCIS
to PORTUGAL
on the occasion of the XXXVII World Youth Day
2 - 6 AUGUST 2023**

Wednesday, 2 August 2023

ROME – LISBON

07:50	Departure by airplane from Rome/Fiumicino International Airport to Lisbon
10:00	Arrival at Figo Maduro Air Base in Lisbon
10:00	OFFICIAL WELCOME
10:45	WELCOME CEREMONY at the main entrance of “Palácio Nacional de Belém”
11:15	COURTESY VISIT TO THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC at “Palácio Nacional de Belém”
12:15	MEETING WITH THE AUTHORITIES, CIVIL SOCIETY AND THE DIPLOMATIC CORPS in the Cultural Centre of Belém
16:45	MEETING WITH THE PRIME MINISTER at the Apostolic Nunciature

**VESPERS WITH BISHOPS, PRIESTS,
DEACONS, CONSECRATED PERSONS,
SEMINARIANS AND PASTORAL
WORKERS** in “Mosteiro dos Jerónimos”

Thursday, 3 August 2023

LISBON – CASCAIS – LISBON

- 09:00 **MEETING WITH UNIVERSITY STUDENTS** *Address of the Holy Father*
at “Universidade Católica Portuguesa”
- 10:40 **MEETING WITH YOUNG PEOPLE OF** *Greeting of the Holy Father*
SCHOLAS OCCURRENTES in the Scholas
Occurentes Headquarters in Cascais
- 17:45 **WELCOME CEREMONY** in “Parque *Address of the Holy Father*
Eduardo VII”

Friday, 4 August 2023

LISBON

- 09:00 **THE HOLY FATHER CELEBRATES THE**
SACRAMENT OF RECONCILIATION WITH
SOME YOUNG PEOPLE at “Praça do
Império”
- 09:45 **MEETING WITH REPRESENTATIVES OF** *Address of the Holy Father*
SOME AID AND CHARITY CENTRES at
“Centro Paroquial de Serafina”
- 12:00 **LUNCH WITH YOUNG PEOPLE** at the
Apostolic Nunciature
- 18:00 **STATIONS OF THE CROSS WITH YOUNG** *Address of the Holy Father*
PEOPLE in “Parque Eduardo VII”

Saturday, 5 August 2023

LISBON – FATIMA – LISBON

- 08:00 Departure by helicopter from Figo Maduro
Air Base in Lisbon to Fatima
- 08:50 Arrival at Fatima Stadium
- 09:30 **RECITATION OF THE HOLY ROSARY** *Address of the Holy Father*
WITH SICK YOUNG PEOPLE at the Chapel *Prayer*
of Apparitions of the Shrine of Our Lady of
Fatima
- 11:00 Departure by helicopter from Fatima
Stadium to Lisbon
- 11:50 Arrival at Figo Maduro Air Base in Lisbon
- 18:00 **PRIVATE MEETING WITH MEMBERS OF**

THE SOCIETY OF JESUS at “Colégio de S.
João de Brito”

20:45 VIGIL WITH YOUNG PEOPLE at “Parque Tejo” *Address of the Holy Father*

Sunday, 6 August 2023

LISBON – ROME

09:00 HOLY MASS FOR WORLD YOUTH DAY at “Parque Tejo” *Homily of the Holy Father*
Angelus

16:30 MEETING WITH THE VOLUNTEERS OF WYD at “Passeio marítimo” in Algés *Address of the Holy Father*

17:50 FAREWELL CEREMONY at Figo Maduro Air Base in Lisbon

18:15 Departure by airplane from Figo Maduro Air Base in Lisbon to Rome

22:15 Arrival at Rome/Fiumicino International Airport

[00961-EN.01] [Original text: English]

Programma in lingua portoghese

VIAGEM APOSTÓLICA DE SUA SANTIDADE FRANCISCO
a PORTUGAL
por ocasião da XXXVII Jornada Mundial da Juventude
02 - 06 de agosto de 2023

Quarta-feira, 2 de agosto de 2023

ROMA – LISBOA

07:50 Partida de avião do Aeroporto Internacional de Roma/Fiumicino para Lisboa

10:00 Chegada à Base Aérea de Figo Maduro, em Lisboa

10:00 RECEÇÃO OFICIAL

10:45 CERIMÓNIA DE BOAS-VINDAS, na entrada principal do Palácio Nacional de Belém

11:15 VISITA DE CORTESIA AO PRESIDENTE DA REPÚBLICA, no Palácio Nacional de Belém

12:15 ENCONTRO COM AS AUTORIDADES, A SOCIEDADE CIVIL E O CORPO DIPLOMÁTICO, *Discurso do Santo Padre*
no Centro Cultural de Belém

16:45 ENCONTRO COM O PRIMEIRO-MINISTRO, na Nunciatura Apostólica

17:30 VÉSPERAS COM OS BISPOS, SACERDOTES, DIÁCONOS, CONSAGRADOS E *Homilia do Santo Padre*

**CONSAGRADAS, SEMINARISTAS E AGENTES
PASTORAIS**, no Mosteiro dos Jerónimos

Quinta-feira, 3 de agosto de 2023

LISBOA – CASCAIS – LISBOA

09:00	ENCONTRO COM OS JOVENS UNIVERSITÁRIOS , na Universidade Católica Portuguesa	<i>Discurso do Santo Padre</i>
10:40	ENCONTRO COM OS JOVENS DE SCHOLAS OCCURRENTES , na sede de Scholas Occurrentes de Cascais	<i>Saudação do Santo Padre</i>
17:45	CERIMÓNIA DE ACOLHIMENTO , no Parque Eduardo VII	<i>Discurso do Santo Padre</i>

Sexta-feira, 4 de agosto de 2023

LISBOA

09:00	CONFISSÃO DE ALGUNS JOVENS DA JMJ , na Praça do Império	
09:45	ENCONTRO COM OS REPRESENTANTES DE ALGUNS CENTROS DE ASSISTÊNCIA SOCIO-CARITATIVA , no Centro Paroquial de Serafina	<i>Discurso do Santo Padre</i>
12:00	ALMOÇO COM OS JOVENS , na Nunciatura Apostólica	
18:00	VIA-SACRA COM OS JOVENS , no Parque Eduardo VII	<i>Discurso do Santo Padre</i>

Sábado, 5 de agosto de 2023

LISBOA – FÁTIMA – LISBOA

08:00	Partida de helicóptero da Base Aérea de Figo Maduro, em Lisboa, para Fátima	
08:50	Chegada ao Estádio de Fátima	
09:30	RECITAÇÃO DO TERÇO COM OS JOVENS DOENTES , na Capelinha das Aparições do Santuário de Nossa Senhora de Fátima	<i>Discurso do Santo Padre Oração</i>
11:00	Partida de helicóptero, do Estádio de Fátima, para Lisboa	
11:50	Chegada à Base Aérea de Figo Maduro, em Lisboa	
18:00	ENCONTRO PRIVADO COM OS MEMBROS DA COMPANHIA DE JESUS , no Colégio de S. João de Brito	
20:45	VIGÍLIA COM OS JOVENS , no Parque Tejo	<i>Discurso do Santo Padre</i>

Domingo, 6 de agosto de 2023

LISBOA – ROMA

09:00

SANTA MISSA PARA O DIA MUNDIAL DA JUVENTUDE, no Parque Tejo

*Homilia do Santo Padre
Ângelus*

16:30

ENCONTRO COM OS VOLUNTÁRIOS DA JMJ, no Passeio Marítimo de Algés

Discurso do Santo Padre

17:50

CERIMÓNIA DE DESPEDIDA, na Base Aérea de Figo Maduro, em Lisboa

18:15

Partida de avião da Base Aérea de Figo Maduro, em Lisboa, para Roma

22:15

Chegada ao Aeroporto Internacional de Roma/Fiumicino

[00961-PO.01] [Texto original: Português]

[B0431-XX.01]
